

Приложение 05. Сведения о рекомендации № 4: изменение ряда аспектов миссии, обязательств и основных ценностей ICANN

1. Краткая сводка

- 1 Сквозная рабочая группа сообщества по усовершенствованию подотчетности ICANN рекомендует изменения в Устав ICANN с целью отражения в Уставе рекомендаций группы CCWG-Подотчетность.
 - Примечание: Формулировки, предлагаемые в данной рекомендации о внесении поправок в Устав ICANN, на данном этапе носят концептуальный характер. Привлеченный юрисконсульт и юридический отдел ICANN составят проект окончательного текста этих поправок к учредительному договору и уставу.
- 2 **Заявление о миссии**
- 3 Группа CCWG-Подотчетность рекомендует внести следующие изменения в заявление о миссии ICANN (Устав, раздел 1 статьи I):
 - уточнить, что миссия ICANN ограничена координацией разработки и реализацией политики, предназначенной для поддержания стабильности и безопасности работы системы доменных имен и в разумной степени необходимой для содействия открытости, операционной совместимости, отказоустойчивости и (или) стабильности;
 - уточнить, что миссия ICANN не подразумевает регулирования служб, использующих систему доменных имен, или регулирования информационного содержания, передачу или предоставление которого обеспечивают данные службы;
 - уточнить, что полномочия ICANN «ограничены определенным списком», Это означает лишь то, что все, что не оговорено в Уставе, выходит за рамки полномочий ICANN.
 - Примечание: это не означает, что полномочия ICANN не могут эволюционировать в будущем. Однако это обеспечивает гарантию того, что любые изменения будут продуманными и будут поддержаны сообществом.

4 **Основные ценности**

5 Группа CCWG-Подотчетность рекомендует внести следующие изменения в заявление об основных ценностях ICANN (Устав, раздел 2 статьи I и раздел 3 статьи II):

- разделить существующие положения об основных ценностях ICANN на обязательства и «основные ценности».
 - включить в Устав ICANN обязательство вести деятельность корпорации в интересах всего интернет-сообщества, чтобы все действия отвечали соответствующим принципам международного законодательства и применимым международным конвенциям и местным законам и выполнялись в рамках открытых и транспарентных процессов, способствующих конкуренции.
 - Примечание: в настоящее время эти обязательства определены в учредительном договоре ICANN.
- определить некоторые основные ценности как «обязательства». Обязательства ICANN будут включать ценности, которые имеют фундаментальное значение для деятельности ICANN и должны применяться последовательно и комплексно.

К таким обязательствам относятся следующие обязательства ICANN:

- поддерживать и совершенствовать стабильность, надежность, безопасность, глобальную функциональную совместимость, отказоустойчивость и открытость DNS и интернета;
 - ограничивать свою деятельность теми положениями миссии ICANN, которые требуют или которые получают значительные преимущества от координации усилий в глобальных масштабах;
 - применять открытые и транспарентные процедуры, основанные на принципе «снизу вверх» и модели на основе многих заинтересованных сторон;
 - применять политики единообразно, беспристрастно, объективно и справедливо, без преимущества и дискриминации для какой бы то ни было стороны.
- Внести незначительные изменения в остальные основные ценности с тем, чтобы:
 - отразить различные положения документа «Подтверждение обязательств», касающихся в том числе эффективности, качества операционной деятельности и финансовой ответственности;
 - добавить обязательство прилагать усилия для предотвращения захвата.

6 **Проверка балансировки или согласования**

7 CCWG-Подотчетность рекомендует изменить формулировки Устава, касающиеся так называемой «балансировки», с тем чтобы уточнить способ, которым будет осуществляться такая балансировка или согласование. В частности:

Эти обязательства и основные ценности предназначены для применения в самых разнообразных обстоятельствах. Обязательства отражают фундаментальный договор с глобальным интернет-сообществом и

предназначены для единообразного и комплексного соблюдения в процессе деятельности ICANN. Конкретный способ индивидуального и совокупного следования основным ценностям в каждой новой ситуации может зависеть от многих факторов, которые нельзя предсказать или перечислить. Могут возникать ситуации, в которых невозможно одновременное безукоризненное следование всем основным ценностям. В любой ситуации, когда необходимо согласовать одну основную ценность с другой потенциально конкурирующей основной ценностью, такой баланс должен отвечать важным общественным интересам в рамках миссии ICANN и определяться по принципу «снизу-вверх» с участием многих заинтересованных сторон.

8 Принципиальные положения Устава

- 9 Группа CCWG-Подотчетность рекомендует закрепить в качестве принципиальных положений пересмотренные заявления о миссии, обязательствах и основных ценностях. (См. раздел Рекомендация №3: переопределение Устава ICANN как совокупности «стандартных положений» и «принципиальных положений»)

2. Рекомендации группы CCWG-Подотчетность

- 10 Изменить Принципиальные положения Устава ICANN во исполнение следующего:
- уточнить, что миссия ICANN ограничена координацией разработки и реализацией политики, предназначенной для поддержания стабильности и безопасности работы системы доменных имен и в разумной степени необходимой для содействия открытости, операционной совместимости, отказоустойчивости и (или) стабильности;
 - уточнить, что миссия ICANN не подразумевает регулирования служб, использующих систему доменных имен, или регулирования информационного содержания, передачу или предоставление которого обеспечивают данные службы;
 - уточнить, что полномочия ICANN «ограничены определенным списком», Это означает лишь то, что все, что не оговорено в Уставе, выходит за рамки полномочий ICANN.
 - разделить существующие положения об основных ценностях ICANN на обязательства и «основные ценности»;
 - сделать некоторые основные ценности «обязательствами»;
 - внести незначительные изменения в остальные основные ценности;
 - изменить формулировки Устава, касающиеся «балансировки», чтобы разъяснить, каким способом будет осуществляться такая балансировка или согласование;
 - закрепить в качестве принципиальных положений пересмотренные заявления о миссии, обязательствах и основных ценностях;
- 11 Примечание: Конкретные рекомендации в отношении способа реализации данных изменений находятся в конце следующего раздела.

3. Подробное объяснение рекомендаций

12 **Историческая справка**

- 13 Кому подотчетна ICANN? За что отчитывается ICANN? Эти вопросы послужили необходимой отправной точкой для начала работы группы CCWG по подотчетности, а ответы на эти вопросы призваны информировать всех о наших рекомендациях. Наша работа над процессом независимой проверки призвана ответить на первый вопрос. Предлагаемые в настоящих рекомендациях изменения Устава призваны ответить на второй вопрос. Самое главное — это то, что у ICANN есть некая ограниченная миссия, и за все действия, выходящие за пределы такой миссии, корпорация должна нести ответственность. В рамках выполнения своей миссии ICANN также обязана придерживаться политики, поддерживаемой сообществом на основе консенсуса и согласованных стандартов поведения, определенных в обязательствах и основных ценностях корпорации. В совокупность предлагаемое заявление о миссии, обязательствах и основных ценностях ICANN определяет тот стандарт, на соответствие которого должно оцениваться действия ICANN и в отношении которого корпорация должна нести ответственность. Поскольку эти положения Устава являются фундаментальными с точки зрения обеспечения подотчетности ICANN, мы предлагаем принять их в качестве фундаментального устава, который может быть изменен только с согласия сообщества с применением специальных процедурных и существенных механизмов защиты.

14 **Миссия и основные ценности**

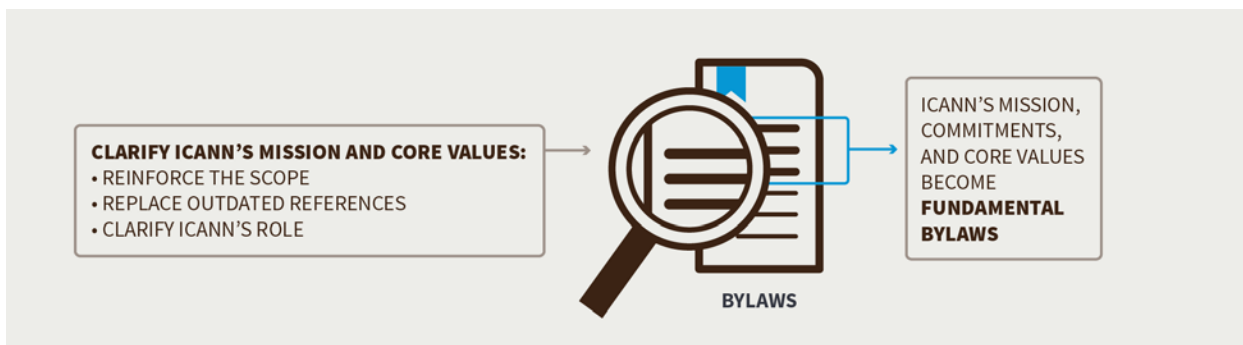
- 15 Действующий Устав ICANN содержит:

- заявление о миссии
- заявление об основных ценностях
- положение, которым запрещаются политики и практика работы, являющиеся несправедливыми или предусматривающие особое отношение к любой отдельной стороне.

- 16 Эти три раздела являются фундаментом подотчетности ICANN, поскольку обязывают ICANN действовать в рамках ограниченной миссии корпорации и осуществлять свою деятельность в соответствии с определенными основными принципами. В таком виде эти три раздела также представляют собой своего рода стандарт, на соответствие которому могут оцениваться действия ICANN для реализации подотчетности в рамках существующих и усовершенствованных механизмов, таких как процесс независимой проверки и процесс пересмотра решений.¹

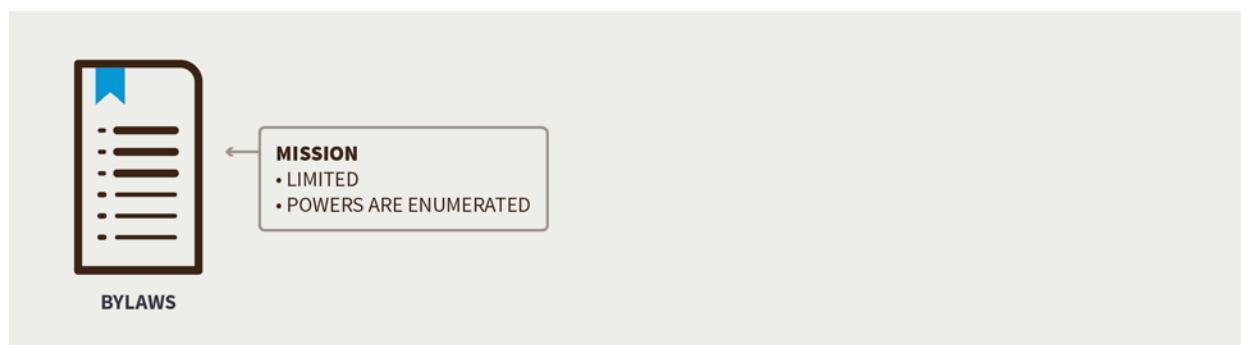
- 17 На основании изучения мнений сообщества и обсуждений, проведенных группой CCWG-Подотчетность, был сделан вывод о том, что эти положения Устава ICANN, которые были впервые приняты в 2003 году, должны быть усилены и усовершенствованы для обеспечения более надежной гарантии подотчетности ICANN перед заинтересованными лицами и глобальным интернет-сообществом.

¹ Соответствующие формулировки в текущей версии Устава ICANN были приняты в 2003 году.



- 18 В частности, группа CCWG по подотчетности пришла к следующим выводам.
- Заявление о миссии ICANN нуждается в уточнении в том, что касается сферы полномочий политики ICANN.
 - Формулировки Устава, в которых описывается порядок применения ICANN своих основных ценностей, являются недостаточно эффективными и могут позволить лицам, принимающим решения в ICANN, злоупотреблять правом действовать по собственному усмотрению.
 - Текущая версия Устава не отражает ключевые элементы документа «Подтверждение обязательств».
 - Правление должно располагать только ограниченными возможностями изменять такие ключевые положения Устава ICANN, касающиеся подотчетности.
- 19 Рекомендации группы CCWG-Подотчетность об изменении миссии, обязательств и основных ценностей ICANN призваны устранить описанные выше недостатки. CCWG-Подотчетность обсудила возможности добиться баланса между необходимостью ограничить миссию ICANN и необходимостью обеспечить способность организации адаптироваться к изменениям среды.

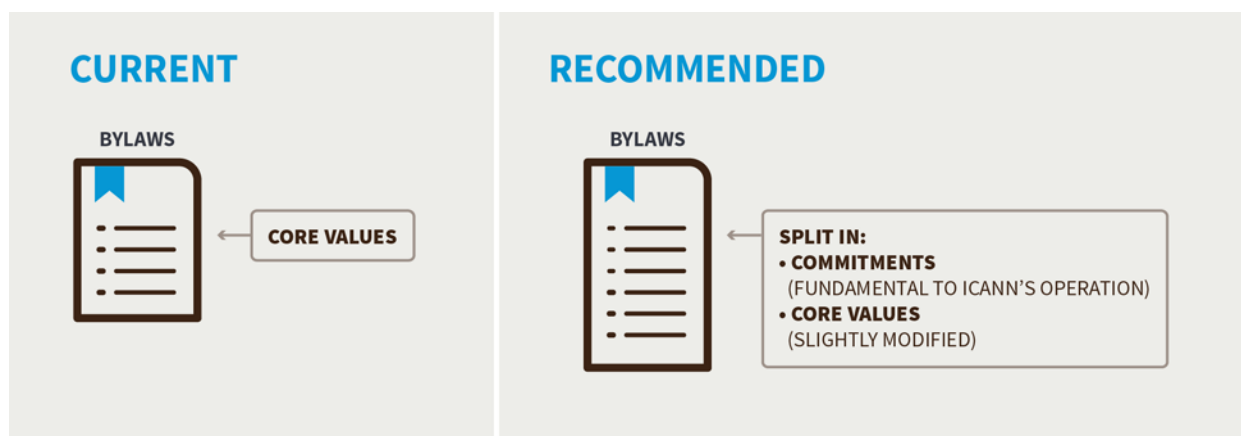
20 **Заявление о миссии**



21 Группа CCWG-Подотчетность рекомендует внести следующие изменения в заявление о миссии ICANN (Устав, раздел 1 статьи I):

- уточнить, что миссия ICANN ограничена координацией разработки и реализацией политики, предназначенной для поддержания стабильности и безопасности работы системы доменных имен и в разумной степени необходимой для содействия открытости, операционной совместимости, отказоустойчивости и (или) стабильности;
- уточнить, что миссия ICANN не подразумевает регулирования служб, использующих систему доменных имен, или регулирования информационного содержания, передачу или предоставление которого обеспечивают данные службы;
- уточнить, что полномочия ICANN «ограничены определенным списком». Это означает лишь то, что все, что не оговорено в Уставе, выходит за рамки полномочий ICANN.
 - Примечание: это не означает, что полномочия ICANN не могут эволюционировать, однако обеспечивает гарантию того, что любые изменения будут намеренными и поддержаны сообществом.

22 Основные ценности



23 Группа CCWG-Подотчетность рекомендует внести следующие изменения в заявление об основных ценностях ICANN (Устав, раздел 2 статьи I и раздел 3 статьи II):

- разделить существующие положения об основных ценностях ICANN на обязательства и «основные ценности»;
 - включить в Устав ICANN обязательство вести деятельность корпорации в интересах всего интернет-сообщества, чтобы все действия отвечали соответствующим принципам международного законодательства и применимым международным конвенциям и местным законам и выполнялись в рамках открытых и транспарентных процессов, способствующих конкуренции.
 - Примечание: в настоящее время эти обязательства определены в учредительном договоре ICANN.

- сделать некоторые основные ценности «обязательствами»; Обязательства ICANN будут включать ценности, которые имеют фундаментальное значение для деятельности ICANN и должны применяться последовательно и комплексно.

К таким обязательствам относятся следующие обязательства ICANN:

- поддерживать и совершенствовать стабильность, надежность, безопасность, глобальную функциональную совместимость, отказоустойчивость и открытость DNS и интернета;
 - ограничивать свою деятельность теми положениями миссии ICANN, которые требуют и которые получают значительные преимущества от координации усилий в глобальных масштабах;
 - применять открытые и транспарентные процедуры, основанные на принципе «снизу вверх» и модели на основе многих заинтересованных сторон;
 - применять политики единообразно, беспристрастно, объективно и справедливо, без преимущества и дискриминации для какой бы то ни было стороны.
- Внести незначительные изменения в остальные основные ценности с тем, чтобы:
 - отразить различные положения документа «Подтверждение обязательств», касающихся в том числе эффективности, качества операционной деятельности и финансовой ответственности;
 - добавить обязательство прилагать усилия для предотвращения захвата.

24 Проверка балансировки или согласования

- 25 CCWG-Подотчетность рекомендует изменить формулировки Устава ICANN, касающиеся так называемой «балансировки», с тем чтобы уточнить способ, которым будет осуществляться такая балансировка или согласование. В частности:

Эти обязательства и основные ценности предназначены для применения в самых разнообразных обстоятельствах. Обязательства отражают фундаментальный договор с глобальным интернет-сообществом и предназначены для единообразного и комплексного соблюдения в процессе деятельности ICANN. Конкретный способ индивидуального и совокупного следования основным ценностям в каждой новой ситуации может зависеть от многих факторов, которые нельзя предсказать или перечислить. Могут возникать ситуации, в которых невозможно одновременное безукоризненное следование всем основным ценностям. В любой ситуации, когда необходимо согласовать одну основную ценность с другой потенциально конкурирующей основной ценностью, такой баланс должен отвечать важным общественным интересам в рамках миссии ICANN и определяться по принципу «снизу-вверх» с участием многих заинтересованных сторон.

26 Принципиальные положения Устава

- 27 Группа CCWG-Подотчетность рекомендует закрепить в качестве принципиальных положений пересмотренные заявления о миссии, обязательствах и основных ценностях. (См. раздел Рекомендация №3: переопределение Устава ICANN как совокупности «стандартных положений» и «принципиальных положений»)

4. Изменения по сравнению с вторым проектом предложения рекомендаций по итогам рабочего потока 1

28 Группа CCWG-Подотчетность попыталась свести к минимуму изменения формулировок текущей версии Устава ICANN. В следующей далее таблице группа CCWG-Подотчетность красным цветом выделила те части текста действующей версии Устава, которые предлагается изменить.

— Текст, предлагаемый к изменению

— Текст, предлагаемый для переноса

— Примечания, пояснения

Текущая версия Устава	2-й проект предложения	3-й проект предложения
<p>Миссией Интернет-корпорации по присвоению имен и номеров («ICANN») является координация, на общем уровне, глобальных систем уникальных идентификаторов интернета, и, в особенности, обеспечение стабильной и безопасной работы этих систем. В частности, ICANN:</p>	<p>Миссией Интернет-корпорации по присвоению имен и номеров («ICANN») является координация, на общем уровне, глобальных систем уникальных идентификаторов интернета, и, в особенности, обеспечение стабильной и безопасной работы этих систем. В частности, ICANN:</p>	<p>Миссией Интернет-корпорации по присвоению имен и номеров («ICANN») является поддержка, на общем уровне, основных регистратур интернета и, в особенности, обеспечение стабильной и безопасной работы систем уникальных идентификаторов интернета, как описано ниже. В особенности, В частности, ICANN:</p>
<p>1. Управляет назначением и передачей следующих трех типов уникальных интернет-идентификаторов:</p>	<p>1. Управляет назначением и передачей следующих трех типов уникальных интернет-идентификаторов:</p>	<p><i>Этот текст изменен и распределен по конкретным функциям. См. ниже.</i></p>
<p>а) [Координирует распределение и назначение] доменных имен (формирующих систему, называемую «DNS»);</p>	<p>а) [Координирует распределение и назначение] доменных имен (формирующих систему, называемую «DNS»);</p>	<p>1. Координирует распределение и назначение имен в корневой зоне системы доменных имен («DNS»). Этот аспект миссии ICANN состоит в координировании разработки и реализации положений политики:</p> <ul style="list-style-type: none"> • для которых необходимы единообразное или согласованное решение с целью обеспечения открытости, оперативной

Текущая версия Устава	2-й проект предложения	3-й проект предложения
		<p>совместимости, отказоустойчивости, безопасности и/или стабильности:</p> <ul style="list-style-type: none"> • которые разрабатываются по принципу «снизу-вверх» на основе консенсуса с участием многих заинтересованных сторон и нацелены на обеспечение стабильной и безопасной работы систем уникальных доменных имен интернета.
<p>2. Координирует работу и развитие системы корневых серверов имен DNS.</p>	<p>2. Координирует работу и развитие системы корневых серверов имен DNS.</p>	<p>2. Координирует работу и развитие системы корневых серверов имен DNS. Этот аспект миссии ICANN состоит в [формулировка будет предоставлена RSSAC].</p>
<p>б) [Координирует распределение и назначение] адресов интернет-протокола («IP-адреса») и номеров автономных систем («AS»); и</p>	<p>б) [Координирует распределение и назначение] адресов интернет-протокола («IP-адреса») и номеров автономных систем («AS»); и</p>	<p>3. Координирует распределение и назначение номеров интернет-протокола (IP) и номеров автономных систем («AS») на самом верхнем уровне. Этот аспект миссии ICANN описан в меморандуме о взаимопонимании Организации поддержки адресов (ASO), подписанном ICANN и региональными интернет-регистратурами (RIR).</p>
<p>в) [Координирует распределение и назначение] портов протокола и номеров параметров.</p>	<p>в) [Координирует распределение и назначение] портов протокола и номеров параметров.</p>	<p>4. Сотрудничает с другими организациями по мере необходимости для опубликования основных реестров, необходимых для функционирования интернета. В этом аспекте, что касается портов и параметров протоколов, миссия ICANN состоит в оказании услуг</p>

Текущая версия Устава	2-й проект предложения	3-й проект предложения
		<p>регистрации и предоставлении открытого доступа к этим реестрам по запросу организаций, занимающихся разработкой интернет-протокола, таких как Инженерная проектная группа интернета.</p>
<p>3. Координирует разработку политики, имеющей непосредственное отношение к этим техническим функциям.</p>	<p>3. Координирует разработку политики, имеющей непосредственное отношение к этим техническим функциям.</p> <p>а. В этой роли, в том, что касается доменных имен, миссия ICANN заключается в координации политик развития и реализации:</p> <ul style="list-style-type: none"> • для которых необходимы единообразные или согласованные решения с целью обеспечения открытости, оперативной совместимости, отказоустойчивости, безопасности и/или стабильности DNS; и • которые разрабатываются по принципу «снизу-вверх» на основе консенсуса с участием многих заинтересованных сторон и нацелены на обеспечение стабильной и безопасной работы систем уникальных доменных имен интернета. <p>б. В этой роли, в том, что касается IP-адресов и номеров автономных систем, миссия ICANN описана в меморандуме о взаимопонимании ASO, подписанном ICANN и RIR.</p>	<p><i>Вводный абзац был удален, а о</i> <i>указано выше СИННИМ.</i></p>

Текущая версия Устава	2-й проект предложения	3-й проект предложения
	<p>в. В этой роли, в том, что касается порта протокола и номеров параметров, миссия ICANN [будет предоставлено IETF]. [В МЕМОРАНДУМЕ О ВЗАИМОПОНИМАНИИ И В ДОПОЛНИТЕЛЬНЫХ СОГЛАШЕНИЯХ С ...]</p> <p>г. В этой роли, в том, что касается системы корневых серверов DNS, миссия ICANN [будет предоставлено операторами корневых серверов].</p>	
	<p>У ICANN будут полномочия действовать только в соответствии со своей миссией, в рамках разумно подходящего для осуществления своей миссии.</p> <p>Никоим образом не ограничивая вышеупомянутый полный запрет, ICANN не должна регулировать деятельность служб, использующих уникальные идентификаторы интернета, или контент, который такие службы передают или предоставляют.</p>	<p>У ICANN будут полномочия действовать исключительно не иначе как в соответствии со своей миссией, и только в рамках разумно подходящего для осуществления своей Миссии.</p> <p>Никоим образом не ограничивая вышеупомянутый полный запрет, ICANN не должна регулировать деятельность служб, использующих уникальные идентификаторы интернета, или контент, который такие службы передают или предоставляют.</p> <p>ICANN должна быть наделена способностью проводить переговоры, заключать соглашения со сторонами, связанными договорными обязательствами, и обеспечивать соблюдение этих соглашений в целях ее действия исполнению ее миссии.</p>

Текущая версия Устава	2-й проект предложения	3-й проект предложения
		<p><i>Примечание для составителей: Группа CCWG хотела бы, чтобы при подготовке предлагаемого текста Устава, отражающего заявление о миссии, составители учли следующие моменты:</i></p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Запрет на изменение «содержания» не имеет своей целью помешать учитывать в политике ICANN использование доменных имен в качестве идентификаторов в различных естественных языках. 2. Вопросы, указанные в Спецификации 1 к Соглашению об администрировании домена верхнего уровня и в Спецификации 4 к Соглашению об аккредитации регистраторов (так называемая «ограда»), следует рассматривать как вопросы, находящиеся в рамках миссии ICANN, как это и задумывалось изначально. Для справки прилагается непосредственное сравнение «ограды» в соответствующих соглашениях. 3. во избежание неопределенности следует унаследовать текст действующих Соглашений об администрировании домена верхнего уровня и Соглашений об аккредитации регистраторов.

Текущая версия Устава	2-й проект предложения	3-й проект предложения
		<p>4. Группа CCWG-Подотчетность ожидает, что составителям, возможно, потребуется изменить положения учредительного договора для приведения его в соответствие с пересмотренным Уставом.</p>

	2-й проект предложения	3-й проект предложения (текст, отличающийся от 2-го проекта предложения выделен КРАСНЫМ)
<p>Раздел 2. ОСНОВНЫЕ ЦЕННОСТИ</p> <p>Выполняя свою миссию, при принятии решений и осуществлении действий ICANN должна руководствоваться следующими основными ценностями:</p>	<p>Раздел 2. ОБЯЗАТЕЛЬСТВА И ОСНОВНЫЕ ЦЕННОСТИ</p> <p>При выполнении своей миссии ICANN будет действовать в соответствии со своими обязательствами и с уважением к основным ценностям ICANN. Обязательства и основные ценности ICANN описаны ниже.</p>	<p>Раздел 2. ОБЯЗАТЕЛЬСТВА И ОСНОВНЫЕ ЦЕННОСТИ</p> <p>При выполнении своей миссии ICANN будет действовать в соответствии со своими обязательствами и с уважением к основным ценностям ICANN. Обязательства и основные ценности ICANN описаны ниже.</p>
	<p>ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</p> <p>1. При выполнении своей Миссии ICANN обязана вести деятельность в соответствии со своим Уставом, в интересах всего интернет-сообщества, чтобы все действия отвечали соответствующим принципам международного права, международным конвенциям и применимым местным законам, в рамках открытых и транспарентных процессов, способствующих конкуренции и свободному доступу на рынки, связанные с интернетом. В частности, действия ICANN должны:</p>	<p>ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</p> <p>1. При выполнении своей Миссии ICANN обязана вести деятельность в соответствии со своим Уставом, в интересах всего интернет-сообщества, чтобы все действия отвечали соответствующим принципам международного права, международным конвенциям и применимым местным законам, в рамках открытых и транспарентных процессов, способствующих конкуренции и свободному доступу на рынки, связанные с интернетом. В частности, действия ICANN должны:</p>

<p>1. Сохранение и повышение операционной стабильности, надежности, безопасности и глобальной функциональной совместимости Интернета.</p>	<p>2. Поддерживать и укреплять нейтральную и непредвзятую эксплуатацию DNS, операционную стабильность, надежность, безопасность, глобальную функциональную совместимость, отказоустойчивость, и открытость DNS и интернета;</p>	<p>2. Поддерживать и укреплять нейтральную и непредвзятую эксплуатацию DNS, операционную стабильность, надежность, безопасность, глобальную функциональную совместимость, отказоустойчивость и открытость DNS и интернета;</p>
	<p>3. Сохранять возможности и способности координировать DNS на общем уровне и работе над поддержанием единой интероперабельной сети.</p>	<p>3. Сохранять возможности и способности координировать DNS на общем уровне и работе над поддержанием единой интероперабельной сети.</p>
<p>2. Поддержка инициативности, инноваций, а также потока информации в Интернете путем ограничения деятельности ICANN рамками тех вопросов, решаемых в соответствии с миссией ICANN, которые требуют координации на всемирном уровне или существенно выиграют от такой координации.</p>	<p>4. Поддерживать творческую инициативу, инновации, а также поток информации в интернете путем ограничения деятельности ICANN рамками тех вопросов, решаемых в соответствии с миссией ICANN, которые требуют координации на всемирном уровне или существенно выиграют от такой координации.</p>	<p>4. Поддерживать творческую инициативу, инновации, а также поток информации в интернете путем ограничения деятельности ICANN рамками тех вопросов, решаемых в соответствии с миссией ICANN, которые требуют координации на всемирном уровне или существенно выиграют от такой координации.</p>

<p>7. Использование открытых и прозрачных механизмов разработки политики, которые (i) способствуют принятию информированных решений/на основе достоверной информации и рекомендаций экспертов и (ii) обеспечивают возможность участия в процессе разработки политики организаций, которых это затрагивает наибольшим образом.</p>	<p>5. Использовать открытые и транспарентные механизмы процессов разработки политики на основе принципа «снизу-вверх» и участия многих заинтересованных сторон, под руководством частного сектора, в том числе деловых заинтересованных сторон, гражданского общества, технического сообщества и научных кругов, которые (i) основаны на получении информации от общественности, в интересах которой должна непременно действовать ICANN; (ii) способствуют принятию информированных решений на основе рекомендаций экспертов; (iii) обеспечивают возможность участия в процессе разработки политики наиболее затрагиваемых сторон;</p>	<p>5. Использовать открытые и транспарентные механизмы процессов разработки политики на основе принципа «снизу-вверх» и участия многих заинтересованных сторон, под руководством частного сектора, в том числе деловых заинтересованных сторон, гражданского общества, технического сообщества, научных кругов, а также конечных пользователей, с учетом рекомендаций в сфере общественной политики правительств и органов государственной власти, которые (i) основаны на получении информации от общественности, в интересах которой должна непременно действовать ICANN; (ii) способствуют принятию информированных решений на основе рекомендаций экспертов; (iii) обеспечивают возможность участия в процессе разработки политики наиболее затрагиваемых сторон;</p>
---	---	---

<p>8. Беспристрастное и объективное принятие честных и справедливых решений путем применения документированной политики.</p> <p>(Из СТАТЬИ II, раздел 3, ОТСУТСТВИЕ ДИСКРИМИНАЦИИ)</p> <p>ICANN не имеет права применять свои стандарты, политику, процедуры или практические методы несправедливо или демонстрировать особое отношение к определенной стороне , если это не оправдано существенной и приемлемой причиной, например стимулированием эффективной конкуренции.</p>	<p>6. Принимать решения на основе применения документированных политик единообразно, нейтрально, объективно и справедливо, без преимущества и дискриминации для какой бы то ни было стороны;</p>	<p>6. Принимать решения на основе применения документированных политик единообразно, нейтрально, объективно и справедливо, без преимущества и дискриминации для какой бы то ни было стороны.</p>
<p>10. Сохранение подотчетности перед интернет-сообществом посредством механизмов повышения эффективности работы ICANN.</p>	<p>7. Сохранять подотчетность перед интернет-сообществом посредством определенных в Уставе механизмов повышения эффективности работы ICANN.</p>	<p>7. Сохранять подотчетность перед интернет-сообществом посредством определенных в Уставе механизмов повышения эффективности работы ICANN.</p>
	<p>Основные ценности:</p>	
	<p>1. Выполняя свою миссию, при принятии решений и в ходе практических действий ICANN должна также принимать во внимание следующие основные ценности:</p>	<p>1. Выполняя свою миссию, при принятии решений и в ходе практических действий ICANN должна также принимать во внимание следующие основные ценности:</p>

<p>3. Насколько это осуществимо и целесообразно, передача координирующих функций другим ответственным организациям или признание политической роли этих организаций, представляющих интересы сторон, вовлеченных в процесс.</p>	<p>2. Передача координационных функций другим ответственным организациям или признание политической роли этих организаций, представляющих интересы затрагиваемых сторон , и роли как внутренних органов ICANN, так и внешних экспертных органов;</p>	<p>2. Насколько это осуществимо и целесообразно, передача координационных функций другим ответственным организациям или признание политической роли этих организаций, представляющих интересы затрагиваемых сторон , и роли как внутренних органов ICANN, так и внешних экспертных органов;</p>
<p>4. Налаживание и поддержка крупномасштабного информированного участия, отражающего функциональное, географическое и культурное разнообразие Интернета на всех уровнях разработки/формирования политики и принятия решений.</p>	<p>2. Налаживание и поддержка крупномасштабного информированного участия, отражающего функциональное, географическое и культурное разнообразие интернета на всех уровнях разработки политики и принятия решений, чтобы обеспечить применение процесса разработки политик на основе участия многих заинтересованных сторон и принципа «снизу вверх» с целью гарантирования интересов глобального сообщества, причем эти процессы должны быть подотчетными и транспарентными;</p>	<p>3. Налаживание и поддержка крупномасштабного информированного участия, отражающего функциональное, географическое и культурное разнообразие интернета на всех уровнях разработки политики и принятия решений, чтобы обеспечить применение процесса разработки политик на основе участия многих заинтересованных сторон и принципа «снизу вверх» с целью гарантирования интересов глобального сообщества, причем эти процессы должны быть подотчетными и транспарентными.</p>
<p>5. Если это приемлемо и необходимо, развитие и поддержка конкурентной среды с учетом рыночных механизмов.</p>	<p>4. С учетом рыночных механизмов, развитие и поддержка здоровой конкурентной среды на рынке DNS.</p>	<p>4. С учетом рыночных механизмов, развитие и поддержка здоровой конкурентной среды на рынке DNS.</p>

<p>6. Создание и стимулирование конкуренции при регистрации доменных имен, в тех случаях, когда это полезно и отвечает интересам общественности.</p>	<p>5. Создание и стимулирование конкуренции при регистрации доменных имен, в тех случаях, когда это полезно и отвечает интересам общественности, в рамках процесса разработки политики, основанного на принципе «снизу вверх» и модели с участием многих заинтересованных сторон.</p>	<p>5. Создание и стимулирование конкуренции при регистрации доменных имен, в тех случаях, когда это полезно и отвечает интересам общественности, в рамках процесса разработки политики, основанного на принципе «снизу вверх» и модели с участием многих заинтересованных сторон.</p>
<p>9. Выполнение своевременных действий, отвечающих требованиям интернета, в рамках процесса принятия решений, с учетом сведений, поступающих от наиболее заинтересованных сторон.</p>	<p>6. Поддержка качества и эффективности работы, действия с соблюдением принципов фискальной ответственности и подотчетности, и скорости, обеспечивающей оперативное реагирование на потребности глобального интернет-сообщества.</p>	<p>6. Поддержка качества и эффективности работы, действия с соблюдением принципов фискальной ответственности и подотчетности и скорости, обеспечивающей оперативное реагирование на потребности глобального интернет-сообщества.</p>
<p>11. Признание ответственности правительств и государственных органов за общественную политику и своевременное принятие во внимание рекомендаций государственных органов при сохранении статуса корпорации, ориентирующейся на частный сектор.</p>	<p>7. Сохраняя основной акцент на частном секторе, включая деловые заинтересованные стороны, гражданское общество, техническое сообщество и научные круги, признание того, что правительства и государственные органы отвечают за общественную политику, и своевременное принятие во внимание рекомендаций по общественной политике со стороны государств и государственных органов.</p>	<p>7. Сохраняя основной акцент на [частном секторе], включая деловые заинтересованные стороны, гражданское общество, техническое сообщество и научные круги, а также конечных пользователей, признание того, что правительства и государственные органы отвечают за общественную политику, и своевременное принятие во внимание рекомендаций по общественной политике со стороны государств и государственных органов.</p>
	<p>8. Стремление достичь разумного баланса между интересами различных заинтересованных сторон.</p>	<p>8. Стремление достичь разумного баланса между интересами различных заинтересованных сторон.</p>

<p>Эти основные ценности намеренно описаны очень обобщенно, чтобы они могли представлять полезное и адекватное руководство к действию в самых разнообразных обстоятельствах.</p> <p>Поскольку они не носят узкий директивный характер, конкретный способ их индивидуального и совокупного применения в каждой новой ситуации будет обязательно зависеть от многих факторов, которые нельзя предсказать или перечислить в полном объеме; и, поскольку они являются скорее принципиальными, нежели практическими заявлениями, неизбежно будут возникать ситуации, в которых невозможно одновременное безукоризненное следование всем одиннадцати основным ценностям.</p> <p>Любой дающий рекомендации или принимающий решения орган ICANN должен самостоятельно оценивать и определять, какие основные ценности максимально соответствуют конкретным условиям и применимы к ним, а также определять, при необходимости, допустимый и оправданный баланс между конкурирующими ценностями.</p>	<p>Эти обязательства и основные ценности предназначены для применения в самых разнообразных обстоятельствах. Обязательства отражают фундаментальный договор с глобальным интернет-сообществом и предназначены для единообразного и комплексного соблюдения в процессе деятельности ICANN.</p> <p>Конкретный способ индивидуального и совокупного следования основным ценностям в каждой новой ситуации может зависеть от многих факторов, которые нельзя предсказать или перечислить. Могут возникать ситуации, в которых невозможно одновременное безукоризненное следование всем основным ценностям.</p> <p>В любой ситуации, когда необходимо согласовать одну основную ценность с другой потенциально конкурирующей основной ценностью, обеспечение такого баланса должно отвечать важным общественным интересам в рамках Миссии ICANN и определяться по принципу «снизу-вверх», с участием многих заинтересованных сторон.</p>	<p>Эти обязательства и основные ценности предназначены для применения в самых разнообразных обстоятельствах. Обязательства отражают фундаментальный договор с глобальным интернет-сообществом и предназначены для единообразного и комплексного соблюдения в процессе деятельности ICANN.</p> <p>Конкретный способ индивидуального и совокупного следования основным ценностям в каждой новой ситуации может зависеть от многих факторов, которые нельзя предсказать или перечислить. Могут возникать ситуации, в которых невозможно одновременное безукоризненное следование всем основным ценностям.</p> <p>В любой ситуации, когда необходимо согласовать одну основную ценность с другой потенциально конкурирующей основной ценностью, обеспечение такого баланса должно отвечать важным общественным интересам в рамках Миссии ICANN и определяться по принципу «снизу-вверх», с участием многих заинтересованных сторон.</p>
--	---	---

5. Стресс-тесты, касающиеся данной рекомендации

- ST17: ответ на официальные рекомендации консультативных комитетов (т.е. SSAC)
- ST23 (выполнение контрактов)

6. Насколько это отвечает требованиям группы CWG по передаче координирующей роли?

29 не применимо

7. Насколько это отвечает критериям NTIA?

30 Поддержка и усовершенствование модели работы с участием многих заинтересованных сторон

- Обеспечить невозможность изменения механизмов подотчетности на основе модели с участием многих заинтересованных сторон без одобрения сообщества, наделенного полномочиями.

31 Обеспечение безопасности, стабильности и отказоустойчивости системы доменных имен интернета

- Внедрение «Принципиальных положений», которые обеспечивают дополнительную защиту Уставу ICANN, который имеет решающее значение для стабильности и непрерывности деятельности организации

32 Удовлетворение потребностей и ожиданий глобальных заказчиков и партнеров в отношении услуг IANA

- не применимо

33 Поддержание открытости Интернета

- не применимо

34 NTIA не примет предложения, в рамках которых роль NTIA заменяется решениями под руководством правительств других стран или межправительственных организаций

- не применимо